

шестой сессии Комиссии, включая создание группы экспертов;

3. *вновь заявляет* о необходимости постоянного механизма оценки в целях обеспечения поощрения, развития и укрепления принципов, содержащихся в Декларации о праве на развитие;

4. *просит* Управление Генерального директора по вопросам развития и международного экономического сотрудничества и Центр по правам человека Секретариата продолжать координацию различных видов деятельности в отношении осуществления Декларации;

5. *настоятельно призывает* все соответствующие органы системы Организации Объединенных Наций, в частности специализированные учреждения, при планировании программ своей деятельности должным образом учитывать Декларацию и предпринимать усилия для содействия ее осуществлению;

6. *настоятельно призывает* региональные комиссии и региональные межправительственные организации создавать совещания правительственных экспертов и представительных неправительственных и местных организаций в целях достижения согласия по механизмам осуществления Декларации через посредство международного сотрудничества;

7. *просит* Генерального секретаря информировать Комиссию по правам человека на ее сорок седьмой сессии и Генеральную Ассамблею на ее сорок шестой сессии о мероприятиях организаций системы Организации Объединенных Наций по осуществлению Декларации;

8. *призывает* Комиссию и впредь представлять Генеральной Ассамблее через Экономический и Социальный Совет предложения о дальнейшем ходе работы по этому вопросу, в частности о практических мерах по осуществлению и укреплению Декларации, принимая во внимание выводы и рекомендации Глобальной консультации и полученные ответы;

9. *постановляет* рассмотреть этот вопрос на своей сорок шестой сессии в рамках пункта, озаглавленного "Альтернативные подходы и пути и средства содействия в рамках системы Организации Объединенных Наций эффективному осуществлению прав человека и основных свобод".

*68-е пленарное заседание,  
14 декабря 1990 года*

**45/98. Уважение права каждого человека владеть имуществом как единолично, так и совместно с другими и его значение для экономического и социального развития государств-членов**

*Генеральная Ассамблея,*

*ссылаясь* на свои резолюции 41/132 от 4 декабря 1986 года и 43/123 от 8 декабря 1988 года,

*вновь подтверждая* право государств и их народов свободно выбирать и развивать свои политическую, социальную, экономическую и культурную системы и устанавливать свои законы и положения,

*признавая* ценность конструктивного диалога в национальном контексте о путях и средствах, с помощью которых государства могут содействовать полному осуществлению каждым человеком права владеть имуществом как единолично, так и совместно с другими,

*признавая также* в этой связи важность предоставления каждому человеку возможности приобретать имущество как единолично, так и совместно с другими путем принятия практических мер, которые содействуют экономическому развитию развивающихся стран,

*будучи убеждена* в том, что право каждого человека владеть имуществом как единолично, так и совместно с другими, закрепленное в статье 17 Всеобщей декларации прав человека<sup>5</sup> и подтвержденное в пункте 4 Декларации о правах инвалидов<sup>34</sup> и в пункте 1*h* статьи 16 Конвенции о ликвидации всех форм дискриминации в отношении женщин<sup>44</sup>, имеет особое значение для содействия широкому осуществлению других основных прав человека и способствует достижению целей экономического и социального развития, воплощенных в Уставе Организации Объединенных Наций.

*вновь подтверждая*, что в соответствии со статьей 29 Всеобщей декларации прав человека при осуществлении своих прав и свобод каждый человек должен подвигаться только таким ограничениям, какие установлены законом исключительно с целью обеспечения должного признания и уважения прав и свобод других и удовлетворения справедливых требований морали, общественного порядка и общего благосостояния в демократическом обществе,

*принимая к сведению* доклад Генерального секретаря об уважении права каждого человека владеть имуществом как единолично, так и совместно с другими и его значении для экономического и социального развития государств-членов<sup>45</sup>,

1. *признает*, что в государствах-членах существует много форм законного владения имуществом, включая частные, общинные, общественные и государственные формы, каждая из которых должна содействовать обеспечению эффективного развития и использования людских ресурсов путем создания прочных основ для политической, экономической и социальной справедливости;

<sup>44</sup> Резолюция 34/180, приложение.

<sup>45</sup> A/45/523.

2. *подтверждает*, что в соответствии со статьей 30 Всеобщей декларации прав человека ничто в Декларации, включая право каждого человека владеть имуществом как единолично, так и совместно с другими, не может быть истолковано как предоставление какому-либо государству, группе лиц или отдельным лицам права заниматься какой-либо деятельностью или совершать действия, направленные на уничтожение провозглашенных в ней прав и свобод;

3. *считает*, что на национальном уровне в соответствии с национальной политикой могут потребоваться дальнейшие меры по обеспечению уважения права каждого человека владеть имуществом как единолично, так и совместно с другими и права не быть произвольно лишенным своего имущества, закрепленных в статье 17 Всеобщей декларации прав человека, с тем чтобы защитить и сохранить эти права в отношении следующих видов собственности:

a) личной собственности, включая жилье человека и его семьи;

b) экономически производительной собственности, включая собственность, относящуюся к сельскому хозяйству, торговле и промышленности;

4. *настоятельно призывает* в этой связи государства в соответствии с их конституционными системами и Всеобщей декларацией прав человека принять там, где они еще не сделали этого, надлежащие конституционные и правовые положения, направленные на защиту права каждого человека владеть имуществом как единолично, так и совместно с другими и права не быть произвольно лишенным своего имущества;

5. *предлагает* Комиссии по правам человека при рассмотрении вопроса об осуществлении во всех странах экономических, социальных и культурных прав, закрепленных во Всеобщей декларации прав человека и Международном пакте об экономических, социальных и культурных правах<sup>33</sup>, рассмотреть вопрос о том, как и в какой степени уважение права владеть имуществом как единолично, так и совместно с другими содействует развитию личной свободы и инициативы, которые способствуют поощрению, укреплению и расширению осуществления других прав человека и основных свобод;

6. *постановляет* рассмотреть этот вопрос на своей сорок седьмой сессии по пункту, озаглавленному "Альтернативные подходы и пути и средства содействия в рамках системы Организации Объединенных Наций эффективному осуществлению прав человека и основных свобод".

#### 45/99. Развитие деятельности по общественной информации в области прав человека

*Генеральная Ассамблея,*

*вновь подтверждая*, что деятельность по расширению знаний общественности в области прав человека необходима для достижения целей Организации Объединенных Наций, изложенных в пункте 3 статьи 1 Устава Организации Объединенных Наций, и что тщательно разработанные программы обучения, образования и информации крайне необходимы для достижения неизменного уважения прав человека и основных свобод.

*ссылаясь* на резолюции по этому вопросу, в частности на свои резолюции 43/128 от 8 декабря 1988 года и 44/61 от 8 декабря 1989 года, и принимая к сведению резолюцию 1990/73 Комиссии по правам человека от 7 марта 1990 года<sup>3</sup>,

*признавая* стимулирующее воздействие инициатив Организации Объединенных Наций на национальную и региональную деятельность по общественной информации в области прав человека,

*признавая также* полезную роль, которую могут сыграть неправительственные организации в этой деятельности,

*признавая далее*, что ликвидация неграмотности будет способствовать дальнейшему поощрению и защите прав человека,

*считая*, что Всемирная кампания по общественной информации в области прав человека является ценным дополнением деятельности Организации Объединенных Наций по дальнейшему поощрению и защите прав человека во всем мире,

1. *принимает к сведению* доклад Генерального секретаря о развитии деятельности по общественной информации в области прав человека<sup>46</sup>;

2. *подтверждает* необходимость тщательной разработки информационных материалов о правах человека в ясной и доступной форме, в соответствии с региональными и национальными потребностями и условиями, с учетом конкретных целевых аудиторий, и их эффективного распространения на национальных и местных языках и в достаточном объеме, чтобы оказывать желаемое воздействие, а также необходимость эффективного использования средств массовой информации, в частности радио, телевидения и аудиовизуальной техники, для охвата более широкой аудитории, прежде всего детей, молодежи и слоев населения, находящихся в неблагоприятном положении, в том числе в труднодоступных районах;

3. *настоятельно призывает* Секретариат принять меры по обеспечению дальнейшего выпуска и эффек-